

MESSES VOTIVES DU
SANCTUAIRE FRANCISCAIN
DU BON PASTEUR
JÉRICHO

Célébration eucharistique
en langue française



Custodie de Terre Sainte

Missæ DE BAPTISMATE DOMINI, DE COMMEMORATIONE IEIUNII DOMINI e DE COMMEMORATIONE INGRESSUS DOMINI IN DOMUM ZACCHÆI, in sanctuario Iericho celebrari possunt ab omnibus Sacerdotibus et singulis per annum diebus exceptis solemnioribus festis, nimirum:

- Solemnitate Nativitatis Domini,
- Solemnitate Epiphania
- Feria IV Cinerum
- Dominicis Quadragesimæ
- Tota Hebdomada Sancta
- Dominica Resurrectionis
- Dominica in Albis
- Solemnitate Ascensionis Domini
- Dominica Pentecostes
- Solemnitate Ss.mæ Trinitatis
- Solemnitate Corporis et Sanguinis Christi
- Commemoratione omnium Fidelium defunctorum.

POUR PERMETTRE À TOUS LES PÈLERINS DE CÉLÉBRER DANS DE BONNES CONDITIONS, NOUS RAPPELONS À TOUS LES PRÊTRES QUE CETTE EUCHARISTIE DEVRA ÊTRE TERMINÉE 55 MINUTES APRÈS LE DÉBUT PRÉVU POUR LA CÉLÉBRATION.

MERCI.

Texte liturgique © AELF

OUVERTURE DE LA CÉLÉBRATION

Lorsque le peuple est rassemblé, le prêtre s'avance vers l'autel avec les ministres, tandis qu'on exécute le chant d'entrée.

ANTIENNE D'OUVERTURE

Baptême du Seigneur

Au baptême de Jésus, les cieux s'ouvrirent ;
l'Esprit, comme une colombe, reposa sur lui,
la voix du Père se fit entendre :
"Celui-ci est mon Fils bien-aimé ;
en lui j'ai mis tout mon amour." (T.P. Alléluia). Mt 3, 16-17

Commémoration du jeûne du Seigneur

L'Esprit poussa Jésus au désert.
Et dans ce désert il resta quarante jours, tenté par Satan.
Il vivait parmi les bêtes sauvages
et les anges le servaient. (T.P. Alléluia). Mc 1,12-13

ou bien:

Jésus, rempli de l'Esprit Saint,
Quitta les bords du Jourdain ;
Il fut conduit par l'Esprit à travers ce désert
Où, pendant quarante jours,
Il fut mis à l'épreuve par le démon.
Il ne mangea rien durant ces jours-là. (T.P. Alléluia). Lc 1, 17-18

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

Un homme du nom de Zachée,
chef des collecteurs d'impôts et riche,
cherchait à voir qui était Jésus.
Il courut donc en avant et, pour le voir,
grimpa sur un sycomore. (T.P. Alléluia).

Lc 19, 2. 4

ou bien:

Seigneur, je t'ai fait connaître ma faute,
je n'ai pas caché mes torts.
Le sacrifice qui plaît à Dieu, c'est un esprit brisé ;
tu ne repousses pas, ô mon Dieu,
un cœur brisé et broyé. (T.P. Alléluia).

Ps 31, 5 ; 50, 19

Quand il est parvenu à l'autel, l'ayant salué avec les ministres de la manière requise, il le vénère par un baiser, et, s'il le juge bon, il l'encense. Ensuite, il gagne son siège avec les ministres.

Le chant d'entrée achevé, le prêtre et les fidèles, debout, se signent, tandis que le prêtre dit :

Au nom du Père, et du Fils, et du Saint-Esprit. Amen.

SALUTATION

Puis, les mains étendues, le prêtre salue le peuple en utilisant, par exemple, l'une des trois formules suivantes :

I La grâce de Jésus notre Seigneur,
l'amour de Dieu le Père,
et la communion de l'Esprit Saint,
soient toujours avec vous.

R. Et avec votre esprit.

II Le Seigneur soit avec vous.

[L'évêque dit : La Paix soit avec vous]

R. Et avec votre esprit.

III Que Dieu notre Père
et Jésus Christ notre Seigneur
vous donnent la grâce et la paix.

R. Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Le prêtre, le diacre ou un autre ministre capable de le faire, peut introduire brièvement le peuple à la messe du jour¹.

PRÉPARATION PÉNITENTIELLE

On fait la préparation pénitentielle, sauf à certaines messes qui comportent un rite particulier, par exemple : Présentation du Seigneur, mercredi des Cendres, dimanche des Rameaux, etc... On peut choisir parmi plusieurs formules.

Le prêtre invite d'abord les fidèles à la pénitence en disant, *par exemple* :

Préparons-nous à la célébration de l'Eucharistie
en reconnaissant que nous sommes pécheurs.

On fait une brève pause en silence.

I Tous font ensemble la confession :

**Je confesse à Dieu tout-puissant,
je reconnais devant mes frères,
que j'ai péché
en pensée, en parole,
par action et par omission ;
oui, j'ai vraiment péché.** On se frappe la poitrine

**C'est pourquoi je supplie la Vierge Marie,
les anges et tous les saints,
et vous aussi mes frères,
de prier pour moi le Seigneur notre Dieu.**

II Le prêtre dit ou chante :

V. Seigneur, accorde-nous ton pardon.

R. Nous avons péché contre toi.

V. Montre-nous ta miséricorde.

R. Et nous serons sauvés.

¹ S'il n'y a pas eu de chant d'entrée, l'antienne d'ouverture peut trouver sa place dans cette monition.

III Le prêtre, ou un autre ministre, dit ou chante les invocations suivantes *ou d'autres* :

Seigneur Jésus, envoyé par le Père
pour guérir et sauver les hommes,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

O Christ, venu dans le monde
appeler tous les pécheurs,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Seigneur, élevé dans la gloire du Père
où tu intercèdes pour nous,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

On trouvera d'autres invocations p. suivante.

Puis, le prêtre dit la prière pour le pardon :

Que Dieu tout-puissant
nous fasse miséricorde ;
qu'il nous pardonne nos péchés
et nous conduise à la vie éternelle.

R. Amen.

ou bien

Seigneur Jésus Christ,
venu réconcilier tous les hommes
avec ton Père et notre Père,
béni sois-tu ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Toi, le serviteur fidèle,
devenu péché en ce monde
pour que nous soyons justifiés en toi,
béni sois-tu ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Toi qui vis près du Père,
et nous attires vers lui
dans l'unité de l'Esprit Saint,
béni sois-tu ! prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

ou bien

Seigneur Jésus, par ton mystère pascal
tu nous as acquis le salut,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

O Christ, tu ne cesses de renouveler au milieu de nous
les merveilles de ta Passion,
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Seigneur Jésus, par la communion à ton corps
tu nous fais participer au sacrifice pascal.
prends pitié de nous.

R. Prends pitié de nous.

Prière pour le pardon, voir p. précédente.

Ensuite, sauf après la 3ème ou la 4ème formule de la préparation pénitentielle, on chante
ou on dit le *Kýrie*, où l'on peut intercaler de brèves invocations au Christ :

KÝRIE ELÉISON

Kýrie, éléison. **ou bien** Seigneur, prends pitié.

R. Kýrie, éléison.**R. Seigneur, prends pitié.**

Christe, éléison.

Ô Christ, prends pitié.

R. Christe, éléison.**R. Ô Christ, prends pitié.**

Kýrie, éléison.

Seigneur, prends pitié.

R. Kýrie, éléison.**R. Seigneur, prends pitié.**

Ou bien:

sæc XV-XVI.

V

K Y - RI - E * e - lé - i - son. bis Chri - ste

e - lé - i - son. bis Ký - ri - e e -

-lé - i - son. Ký - ri - e * ** e - lé - i - son.

L'HYMNE

Quand elle est prescrite, on chante ou on dit l'hymne :

Gloire à Dieu, au plus haut des cieux,
 Et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.
 Nous te louons, nous te bénissons, nous t'adorons,
 Nous te glorifions, nous te rendons grâce,
 pour ton immense gloire,
 Seigneur Dieu, Roi du ciel,
 Dieu le Père tout-puissant.

Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,
 Seigneur, Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ;
 Toi qui enlèves le péché du monde,
 prends pitié de nous ;
 Toi qui enlèves le péché du monde,
 reçois notre prière ;
 Toi qui es assis à la droite du Père,
 prends pitié de nous.
 Car toi seul es saint,
 Toi seul es Seigneur,
 Toi seul es le Très-Haut :
 Jésus Christ, avec le Saint-Esprit
 Dans la gloire de Dieu le Père. Amen.

Ou bien en latin:

sæc XVI.

V

G LÓ - RI - A in ex - cël - sis De - o. * Et in ter - ra pax hómi - ni - bus

bo - næ vo - lun - tá - tis. Lau - dá - mus te. Be - ne - dí - ci - mus te. A - do -

- rá - mus te. Glo - ri - fi - cá - mus te. Grá - ti - as á - gi - mus ti - bi pro -

- pter ma - gnam gló - ri - am tu - am. Dó - mi - ne De - us, Rex Cæ - lé - stis, De -

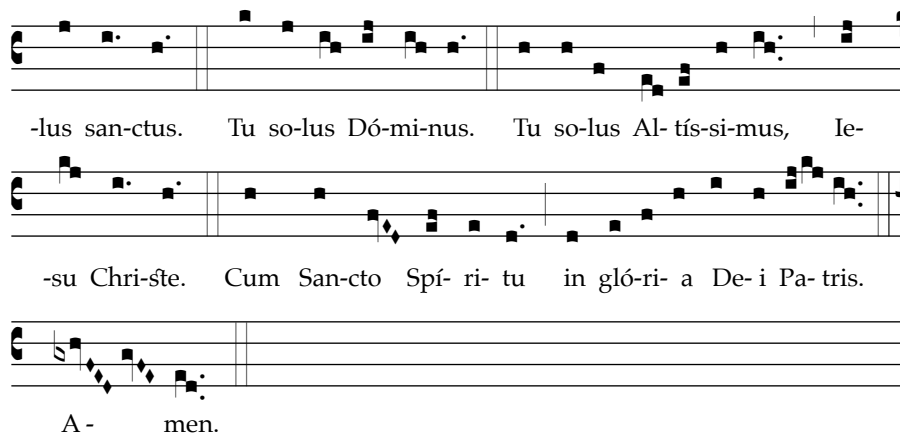
- us Pa - ter om - ní - po - tens. Dó - mi - ne Fi - li - u - ni - gé - ni - te Ie - su

Chri - ste. Dó - mi - ne De - us, A - gnus De - i, Fí - li - us Pa - tris.

Qui tol - lis pec - cá - ta mun - di, mi - se - ré - re no - bis. Qui tol - lis

pec - cá - ta mun - di, sú - sci - pe de - pre - ca - ti - ó - nem no - stram. Qui se -

- des ad déx - te - ram Pa - tris, mi - se - ré - re no - bis. Quó - ni - am tu so -



-lus san-ctus. Tu so-lus Dó-mi-nus. Tu so-lus Al-tís-si-mus, Ie-
-su Chri-ste. Cum San-cto Spí-ri-tu in gló-ri-a De-i Pa-tris.
A - men.

PRIÈRE D'OUVERTURE

L'hymne finie, le prêtre, les mains jointes, dit ou chante :

Prions ensemble ou Prions ou Prions le Seigneur.

Après une brève pause de silence, le prêtre, les mains étendues, dit la prière.

Baptême du Seigneur

Dieu éternel et tout-puissant,
quand le Christ fut baptisé dans le Jourdain,
et que l'Esprit Saint reposa sur lui,
tu l'as désigné comme ton Fils bien-aimé ;
accorde à tes fils adoptifs,
nés de l'eau et de l'Esprit,
de se garder toujours dans ta sainte volonté.

Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur et notre Dieu,
qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

> **Liturgie de la Parole : page 17**

ou bien:

Dieu éternel,
c'est dans la réalité de notre chair que ton Fils unique est apparu ;
puisque nous reconnaissons que son humanité fut semblable à la nôtre,
donne-nous d'être transformés par lui au plus intime de notre cœur,
Lui qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

> **Liturgie de la Parole : page 17**

Commémoration du jeûne du Seigneur

Seigneur notre Dieu,
Toi qui ne veux pas la mort du pécheur
mais sa conversion,
dans ta bonté exauce notre prière ;
par le jeûne et la victoire de ton Fils qui est devenu cause du salut éternel
pour tous ceux qui suivent ses enseignements,
puissions-nous obtenir la pardon de nos péchés
et vivre de la vie nouvelle
à l'image de ton Fils ressuscité
Lui qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

> **Liturgie de la Parole : page 21**

ou bien:

Dieu éternel et tout-puissant,
tu as voulu que par le jeûne
de quarante jours dans CE désert
ton Fils devienne notre modèle et notre secours ;
fais qu'à travers l'exercice de la solitude,
de la prière et de la pénitence,
toujours unis au Christ,
nous puissions obtenir la victoire sur nos tentations
Par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur et notre Dieu,
qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

> **Liturgie de la Parole : page 21**

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

Dieu, qui a donné le salut à la maison de Zachée,
lorsque ton Fils l'a visitée, nous t'en prions :
ne permets pas que se perdent
ceux qui sont éloignés de toi ;
fais qu'ils puissent reprendre le bon chemin,
purifiés par le sang du Rédempteur.

Lui qui règne avec toi et le Saint-Esprit,
maintenant et pour les siècles des siècles.

> **Liturgie de la Parole : page 25**

À la fin de la prière, le peuple dit l'acclamation :

Amen.



LITURGIE DE LA PAROLE





La prière achevée, un lecteur se rend à l'ambon et il fait la première lecture, que tous écoutent assis.

Pour indiquer la fin de la lecture, le lecteur peut ajouter : *Parole du Seigneur*. Tous répondent : *Nous rendons gloire à Dieu*.

Le psalmiste, ou le chantre, dit le psaume auquel le peuple répond par un refrain.

Ensuite, s'il doit y avoir une deuxième lecture avant l'Évangile, un lecteur la fait à l'ambon, comme la première.

Pour indiquer la fin de la lecture, le lecteur peut ajouter : *Parole du Seigneur*. Tous répondent : *Nous rendons gloire à Dieu*.

Vient ensuite le chant d'acclamation à l'Évangile (habituellement l'*Alléluia*).

Pendant ce temps, le prêtre met l'encens, si l'on doit en user. Puis le diacre qui va proclamer l'Évangile, incliné devant le prêtre, demande la bénédiction, en disant à mi-voix :

Père, bénissez-moi.

Le prêtre dit à mi-voix :

*Que le Seigneur soit dans votre cœur et sur vos lèvres
pour que vous proclamiez la Bonne Nouvelle,
au nom du Père et du Fils et du Saint-Esprit.*

Le diacre répond :

Amen.

S'il n'y a pas de diacre, le prêtre incliné devant l'autel dit à voix basse :

*Purifie mon cœur et mes lèvres,
Dieu très saint,
pour que je fasse entendre à mes frères
la Bonne Nouvelle.*

Ensuite, le diacre, ou le prêtre, se rend à l'ambon, accompagné éventuellement par les ministres avec l'encens et les cierges, et il dit :

Le Seigneur soit avec vous.

Le peuple répond :

Et avec votre esprit.

Le diacre ou le prêtre :

Évangile de Jésus Christ selon saint N.,

pendant qu'il fait le signe de la croix sur le livre et sur lui-même au front, à la bouche et à la poitrine.

Le peuple dit l'acclamation :

Gloire à toi, Seigneur !

Puis le diacre, ou le prêtre, encense le livre, si l'on use de l'encens, et il proclame l'Évangile.

L'Évangile achevé, le diacre ou le prêtre dit :

Acclamons la Parole de Dieu.

Tous répondent par l'acclamation :

Louange à toi, Seigneur Jésus !

Ensuite, il baise le livre, en disant à voix basse :

Que cet Évangile efface nos péchés.

BAPTÊME DU SEIGNEUR

PREMIÈRE LECTURE

Lecture du livre d'Isaïe

Is 42, 1-4. 6-7

Voici mon serviteur en qui j'ai mis toute ma joie

Ainsi parle le Seigneur :

¹ Voici mon serviteur que je soutiens,
mon élu qui a toute ma faveur.

J'ai fait reposer sur lui mon esprit ;
aux nations, il proclamera le droit.

² Il ne criera pas, il ne haussera pas le ton,
il ne fera pas entendre sa voix au-dehors.

³ Il ne brisera pas le roseau qui fléchit,
il n'éteindra pas la mèche qui faiblit,
il proclamera le droit en vérité.

⁴ Il ne faiblira pas, il ne fléchira pas,
jusqu'à ce qu'il établisse le droit sur la terre,
et que les îles lointaines aspirent à recevoir ses lois.

⁶ Moi, le Seigneur, je t'ai appelé selon la justice ;
je te saisis par la main, je te façonne,
je fais de toi l'alliance du peuple,
la lumière des nations :

⁷ tu ouvriras les yeux des aveugles,
tu feras sortir les captifs de leur prison,
et, de leur cachot, ceux qui habitent les ténèbres.

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

28 (29) 1-2, 3ac-4, 3b. 9b-10 (R. 11)

R. Dieu, bénis ton peuple Donne-lui la paix

¹ Rendez au Seigneur, vous, les dieux,
rendez au Seigneur gloire et puissance.

² Rendez au Seigneur la gloire de son nom,
adorez le Seigneur, éblouissant de sainteté. **R.**

³ La voix du Seigneur domine les eaux,
le Seigneur domine la masse des eaux.

⁴ Voix du Seigneur dans sa force,
voix du Seigneur qui éblouit. **R.**

³ Le Dieu de la gloire déchaîne le tonnerre,

⁹ et tous dans son temple s'écrient : « Gloire ! »

¹⁰ Au déluge le Seigneur a siégé ;

il siège, le Seigneur, il est roi pour toujours ! **R.**

DEUXIÈME LECTURE

Lecture du livre des Actes des Apôtres

Act 10, 34-38

Jésus de Nazareth, Dieu l'a consacré par l'Esprit Saint

Quand Pierre arriva à Césarée, chez un centurion de l'armée romaine, il
³⁴ prit la parole et dit : « En vérité, je le comprends, Dieu est impartial : ³⁵ il
accueille, quelle que soit la nation, celui qui le craint et dont les œuvres sont
justes.

³⁶ Telle est la parole qu'il a envoyée aux fils d'Israël, en leur annonçant
la bonne nouvelle de la paix par Jésus Christ, lui qui est le Seigneur de tous.

³⁷ Vous savez ce qui s'est passé à travers tout le pays des Juifs, depuis les
commencements en Galilée, après le baptême proclamé par Jean : ³⁸ Jésus de
Nazareth, Dieu lui a donné l'onction d'Esprit Saint et de puissance. Là où il
passait, il faisait le bien et guérissait tous ceux qui étaient sous le pouvoir du
diable, car Dieu était avec lui.

Parole du Seigneur.

ACCLAMATION

Mc 1, 10 ; 9, 7

(Alléluia, alléluia.)

Le ciel s'est ouvert, l'Esprit descend sur Jésus,
et la voix du Père domine les eaux :

« Voici mon Fils, mon bien-aimé ! »

(Alléluia.)

ÉVANGILE

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Matthieu

Mt 3, 13-17

Dès que Jésus fut baptisé, l'Esprit de Dieu descendit sur lui

En ce temps-là ¹³ paraît Jésus. Il était venu de Galilée jusqu'au Jourdain,
auprès de Jean, pour être baptisé par lui. ¹⁴ Jean voulait l'en empêcher et disait :
« C'est moi qui ai besoin d'être baptisé par toi, et c'est toi qui viens à moi ! »
¹⁵ Mais Jésus lui répondit : « Laisse faire pour le moment, car il convient que
nous accomplissions ainsi toute justice. » Alors Jean le laisse faire.

¹⁶ Dès que Jésus fut baptisé, il remonta de l'eau, et voici que les cieux
s'ouvrirent : il vit l'Esprit de Dieu descendre comme une colombe et venir
sur lui. ¹⁷ Et des cieux, une voix disait : « Celui-ci est mon Fils bien-aimé,
en qui je trouve ma joie. »

Acclamons la Parole de Dieu.

Louange à toi, Seigneur Jésus.

➤ **Credo page 28**

ou bien :

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Marc

Mc 1, 7-11

C'est toi mon Fils bien-aimé ; en toi j'ai mis tout mon amour

⁷ Jean Baptiste proclamait dans le désert : « Voici venir derrière moi celui
qui est plus fort que moi ; je ne suis pas digne de m'abaisser pour défaire la
courroie de ses sandales. ⁸ Moi, je vous ai baptisés avec de l'eau ; lui vous
baptisera dans l'Esprit Saint. »

⁹ En ces jours-là, Jésus vint de Nazareth, ville de Galilée, et il fut baptisé
par Jean dans le Jourdain.

¹⁰ Et aussitôt, en remontant de l'eau, il vit les cieux se déchirer et l'Esprit
descendre sur lui comme une colombe. ¹¹ Il y eut une voix venant des cieux :
« Tu es mon Fils bien-aimé ; en toi, je trouve ma joie. »

Acclamons la Parole de Dieu.

Louange à toi, Seigneur Jésus.

➤ **Credo page 28**

ou bien :

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Luc

Lc 3, 15-16. 21-22

Tandis que Jésus priait, après avoir été baptisé, le ciel s'ouvrit

¹⁵Le peuple venu auprès de Jean Baptiste était en attente, et tous se demandaient en eux-mêmes si Jean n'était pas le Christ. ¹⁶Jean s'adressa alors à tous : « Moi, je vous baptise avec de l'eau ; mais il vient, celui qui est plus fort que moi. Je ne suis pas digne de dénouer la courroie de ses sandales. Lui vous baptisera dans l'Esprit Saint et le feu.

²¹Comme tout le peuple se faisait baptiser et qu'après avoir été baptisé lui aussi, Jésus priait, le ciel s'ouvrit. ²²L'Esprit Saint, sous une apparence corporelle, comme une colombe, descendit sur Jésus, et il y eut une voix venant du ciel : « Toi, tu es mon Fils bien-aimé ; en toi, je trouve ma joie. »

Acclamons la Parole de Dieu.

Louange à toi, Seigneur Jésus.

➤ **Credo page 28**



COMMÉMORATION DU JEÛNE DU SEIGNEUR

PREMIÈRE LECTURE

Lecture du livre de la Genèse

Gn 3, 1-8

Vous serez comme des dieux, connaissant le bien et le mal

¹Le serpent était le plus rusé de tous les animaux des champs que le Seigneur Dieu avait faits. Il dit à la femme : « Alors, Dieu vous a vraiment dit : “Vous ne mangerez d'aucun arbre du jardin” ? »

²La femme répondit au serpent : « Nous mangeons les fruits des arbres du jardin. ³Mais, pour le fruit de l'arbre qui est au milieu du jardin, Dieu a dit : “Vous n'en mangerez pas, vous n'y toucherez pas, sinon vous mourrez.” »

⁴Le serpent dit à la femme : « Pas du tout ! Vous ne mourrez pas ! ⁵Mais Dieu sait que, le jour où vous en mangerez, vos yeux s'ouvriront, et vous serez comme des dieux, connaissant le bien et le mal. »

⁶La femme s'aperçut que le fruit de l'arbre devait être savoureux, qu'il était agréable à regarder et qu'il était désirable, cet arbre, puisqu'il donnait l'intelligence. Elle prit de son fruit, et en mangea. Elle en donna aussi à son mari, et il en mangea.

⁷Alors leurs yeux à tous deux s'ouvrirent et ils se rendirent compte qu'ils étaient nus. Ils attachèrent les unes aux autres des feuilles de figuier, et ils s'en firent des pages. ⁸Ils entendirent la voix du Seigneur Dieu qui se promenait dans le jardin à la brise du jour. L'homme et sa femme allèrent se cacher aux regards du Seigneur Dieu parmi les arbres du jardin.

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

Ps 50 (51), 3-4, 5-6a, 12-13, 14.17 (R. 3a)

R. Pitié Seigneur car nous avons péché

³Pitié pour moi, mon Dieu, dans ton amour, selon ta grande miséricorde, efface mon péché.

⁴Lave-moi tout entier de ma faute, purifie-moi de mon offense. **R.**

⁵Oui, je connais mon péché, ma faute est toujours devant moi.

⁶Contre toi, et toi seul, j'ai péché, ce qui est mal à tes yeux, je l'ai fait. **R.**

¹²Crée en moi un cœur pur, ô mon Dieu,
renouvelle et raffermis au fond de moi mon esprit.

¹³Ne me chasse pas loin de ta face,
ne me reprends pas ton esprit saint. **R.**

¹⁴Rends-moi la joie d'être sauvé ;
que l'esprit généreux me soutienne.

¹⁷Seigneur, ouvre mes lèvres,
et ma bouche annoncera ta louange. **R.**

DEUXIÈME LECTURE

Lecture de la lettre de Saint Paul Apôtre aux Romains **Rom 5, 12.17-19**

Là où le péché s'était multiplié, la grâce a surabondé

Frères, ¹²nous savons que par un seul homme, le péché est entré dans le monde, et que par le péché est venue la mort ; et ainsi, la mort est passée en tous les hommes, étant donné que tous ont péché. ¹⁷A cause d'un seul homme, par la faute d'un seul, la mort a établi son règne, combien plus, à cause de Jésus Christ et de lui seul, régneront-ils dans la vie, ceux qui reçoivent en abondance le don de la grâce qui les rend justes.

¹⁸Bref, de même que la faute commise par un seul a conduit tous les hommes à la condamnation, de même l'accomplissement de la justice par un seul a conduit tous les hommes à la justification qui donne la vie. ¹⁹En effet, de même que par la désobéissance d'un seul être humain la multitude a été rendue pécheresse, de même par l'obéissance d'un seul la multitude sera-t-elle rendue juste.

Parole du Seigneur.

ACCLAMATION

(Alléluia, alléluia.)

L'homme ne vit pas seulement de pain,
mais de toute parole qui sort de la bouche de Dieu.

(Alléluia.)

Mt 4, 4b

ÉVANGILE

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Matthieu **Mt 4, 1-11**

Jésus jeûne durant quarante jours et il est mis à l'épreuve par le démon

¹Jésus, après son baptême, fut conduit dans CE désert par l'Esprit pour être tenté par le diable. ²Après avoir jeûné quarante jours et quarante nuits, il eut faim.

³Le tentateur s'approcha et lui dit : « Si tu es Fils de Dieu, ordonne que ces pierres deviennent des pains. » ⁴Mais Jésus répondit : « Il est écrit : L'homme ne vit pas seulement de pain, mais de toute parole qui sort de la bouche de Dieu. »

⁵Alors le diable l'emmène à la Ville sainte, le place au sommet du Temple ⁶et lui dit : « Si tu es Fils de Dieu, jette-toi en bas ; car il est écrit : Il donnera pour toi des ordres à ses anges, et : Ils te porteront sur leurs mains, de peur que ton pied ne heurte une pierre. » ⁷Jésus lui déclara : « Il est encore écrit : Tu ne mettras pas à l'épreuve le Seigneur ton Dieu. »

⁸Le diable l'emmène encore sur une très haute montagne et lui montre tous les royaumes du monde et leur gloire. ⁹Il lui dit : « Tout cela, je te le donnerai, si, tombant à mes pieds, tu te prosternes devant moi. » ¹⁰Alors, Jésus lui dit : « Arrière, Satan ! Car il est écrit : C'est le Seigneur ton Dieu que tu adoreras, à lui seul tu rendras un culte. »

¹¹Alors le diable le quitte. Et voici que des anges s'approchèrent, et ils le servaient.

Acclamons la Parole de Dieu.

Louange à toi, Seigneur Jésus.

➤ Credo page 28

ou bien:

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Luc **Lc 4, 1-13**

Il fut conduit par l'Esprit à travers CE désert où il fut mis à l'épreuve par le démon

¹Jésus, rempli d'Esprit Saint, quitta les bords du Jourdain ; dans l'Esprit, il fut conduit à travers CE désert ²où, pendant quarante jours, il fut tenté par le diable. Il ne mangea rien durant ces jours-là, et, quand ce temps fut écoulé, il eut faim.

³Le diable lui dit alors : « Si tu es Fils de Dieu, ordonne à cette pierre de devenir du pain. » ⁴Jésus répondit : « Il est écrit : L'homme ne vit pas

seulement de pain. »

⁵Alors le diable l'emmena plus haut et lui montra en un instant tous les royaumes de la terre. ⁶Il lui dit : « Je te donnerai tout ce pouvoir et la gloire de ces royaumes, car cela m'a été remis et je le donne à qui je veux. ⁷Toi donc, si tu te prosternes devant moi, tu auras tout cela. » ⁸Jésus lui répondit : « Il est écrit : C'est devant le Seigneur ton Dieu que tu te prosternerás, à lui seul tu rendras un culte. »

⁹Puis le diable le conduisit à Jérusalem, il le plaça au sommet du Temple et lui dit : « Si tu es Fils de Dieu, d'ici jette-toi en bas ; ¹⁰car il est écrit : Il donnera pour toi, à ses anges, l'ordre de te garder ; ¹¹et encore : Ils te porteront sur leurs mains, de peur que ton pied ne heurte une pierre. » ¹²Jésus lui fit cette réponse : « Il est dit : Tu ne mettras pas à l'épreuve le Seigneur ton Dieu. »

¹³Ayant ainsi épuisé toutes les formes de tentations, le diable s'éloigna de Jésus jusqu'au moment fixé.

Acclamons la Parole de Dieu.

Louanges à toi, Seigneur Jésus.

➤ **Credo page 28**



COMMÉMORATION DE L'ENTRÉE DU SEIGNEUR DANS LA MAISON DE ZACHÉE

PREMIÈRE LECTURE

Lecture du livre de la Sagesse

Sap 11, 23 - 12, 2

Tu fermes les yeux sur le péché des hommes pour qu'ils se convertissent

Seigneur, ²³tu as pitié de tous les hommes,
parce que tu peux tout.

Tu fermes les yeux sur leurs péchés,
pour qu'ils se convertissent.

²⁴Tu aimes en effet tout ce qui existe,
tu n'as de répulsion envers aucune de tes œuvres ;
si tu avais haï quoi que ce soit,
tu ne l'aurais pas créé.

²⁵Comment aurait-il subsisté,
si tu ne l'avais pas voulu ?
Comment serait-il resté vivant,
si tu ne l'avais pas appelé ?

²⁶En fait, tu épargnes tous les êtres, parce qu'ils sont à toi,
Maître qui aimes les vivants,
¹² ¹toi dont le souffle impérissable anime tous.
²Ceux qui tombent, tu les reprends peu à peu,
tu les avertis, tu leur rappelles en quoi ils pèchent,
pour qu'ils se détournent du mal
et croient en toi, Seigneur.

Parole du Seigneur.

PSAUME RESPONSORIAL

144 (145), 1-2 ; 8-9 ; 10-11 ; 13cd-14 (R. 1)

R. Béni sois-tu à jamais, Seigneur, Dieu de l'univers !

¹Je t'exalterai, mon Dieu, mon Roi,
je bénirai ton nom toujours et à jamais !

²Chaque jour je te bénirai,
je louerai ton nom toujours et à jamais. **R.**

⁸Le Seigneur est tendresse et pitié,
lent à la colère et plein d'amour ;

⁹la bonté du Seigneur est pour tous,
sa tendresse, pour toutes ses œuvres. **R.**

¹⁰Que tes œuvres, Seigneur, te rendent grâce
et que tes fidèles te bénissent !

¹¹Ils diront la gloire de ton règne,
ils parleront de tes exploits. **R.**

¹³Le Seigneur est vrai en tout ce qu'il dit,
fidèle en tout ce qu'il fait.

¹⁴Le Seigneur soutient tous ceux qui tombent,
il redresse tous les accablés. **R.**

DEUXIÈME LECTURE

Lecture du livre de l'Apocalypse de saint Jean

Ap 3, 14-22

Si quelqu'un m'ouvre la porte, j'entrerai chez lui et je prendrai mon repas avec lui

Moi, Jean, j'ai entendu le Seigneur qui me disait : ¹⁴à l'ange de l'Église qui est à Laodicée, écris : Ainsi parle celui qui est l'Amen, le témoin fidèle et vrai, le principe de la création de Dieu :

¹⁵Je connais tes actions, je sais que tu n'es ni froid ni brûlant – mieux vaudrait que tu sois ou froid ou brûlant. ¹⁶Aussi, puisque tu es tiède – ni brûlant ni froid – je vais te vomir de ma bouche.

¹⁷Tu dis : « Je suis riche, je me suis enrichi, je ne manque de rien », et tu ne sais pas que tu es malheureux, pitoyable, pauvre, aveugle et nu ! ¹⁸Alors, je te le conseille : achète chez moi, pour t'enrichir, de l'or purifié au feu, des vêtements blancs pour te couvrir et ne pas laisser paraître la honte de ta nudité, un remède pour l'appliquer sur tes yeux afin que tu voies.

¹⁹Moi, tous ceux que j'aime, je leur montre leurs fautes, et je les corrige. Eh bien, sois fervent et convertis-toi.

²⁰Voici que je me tiens à la porte, et je frappe. Si quelqu'un entend ma voix et ouvre la porte, j'entrerai chez lui ; je prendrai mon repas avec lui, et lui avec moi.

²¹Le vainqueur, je lui donnerai de siéger avec moi sur mon Trône, comme moi-même, après ma victoire, j'ai siégé avec mon Père sur son Trône.

²²Celui qui a des oreilles, qu'il entende ce que l'Esprit dit aux Églises.

Parole du Seigneur.

ACCLAMATION

Lc 19, 10

(Alléluia, alléluia.)

Le Fils de l'homme est venu chercher
et sauver ce qui était perdu.

(Alléluia.)

ÉVANGILE

✠ Évangile de Jésus Christ selon saint Luc

Lc 19, 1-10

Aujourd'hui le salut est arrivé pour cette maison

¹Entré, dans la ville de Jéricho, Jésus la traversait. ²Or, il y avait un homme du nom de Zachée ; il était le chef des collecteurs d'impôts, et c'était quelqu'un de riche. ³Il cherchait à voir qui était Jésus, mais il ne le pouvait pas à cause de la foule, car il était de petite taille. ⁴Il courut donc en avant et grimpa sur un sycomore pour voir Jésus qui allait passer par là. ⁵Arrivé à cet endroit, Jésus leva les yeux et lui dit : « Zachée, descends vite : aujourd'hui il faut que j'aie demeure dans ta maison. » ⁶Vite, il descendit et reçut Jésus avec joie.

⁷Voyant cela, tous récriminaient : « Il est allé loger chez un homme qui est un pécheur. »

⁸Zachée, debout, s'adressa au Seigneur : « Voici, Seigneur : je fais don aux pauvres de la moitié de mes biens, et si j'ai fait du tort à quelqu'un, je vais lui rendre quatre fois plus. » ⁹Alors Jésus dit à son sujet : « Aujourd'hui, le salut est arrivé pour cette maison, car lui aussi est un fils d'Abraham. ¹⁰En effet, le Fils de l'homme est venu chercher et sauver ce qui était perdu. »

Acclamons la Parole de Dieu.

Louange à toi, Seigneur Jésus.

➤ **Credo page 28**

Puis on fait l'homélie, qui doit avoir lieu tous les dimanches et fêtes de précepte.

L'homélie achevée, on dit la profession de foi, quand elle est prescrite.

SYMBOLE DE NICÉE-CONSTANTINOPLÉ

**Je crois en un seul Dieu,
Le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre,
de l'univers visible et invisible.
Je crois en un seul Seigneur, Jésus Christ,
le Fils unique de Dieu, né du Père avant tous les siècles :
Il est Dieu, né de Dieu,
lumière née de la lumière,
vrai Dieu, né du vrai Dieu,
Engendré, non pas créé, de même nature que le Père ;
et par lui tout a été fait.
Pour nous les hommes, et pour notre salut,
il descendit du ciel ;**

Tous s'inclinent.

**Par l'Esprit Saint, il a pris chair de la Vierge Marie,
et s'est fait homme.
Crucifié pour nous sous Ponce Pilate,
il souffrit sa passion et fut mis au tombeau.
Il ressuscita le troisième jour, conformément aux Écritures,
et il monta au ciel ; il est assis à la droite du Père.
Il reviendra dans la gloire, pour juger les vivants et les morts ;
et son règne n'aura pas de fin.
Je crois en l'Esprit Saint, qui est Seigneur et qui donne la vie ;
il procède du Père et du Fils ;
Avec le Père et le Fils, il reçoit même adoration et même gloire ;
il a parlé par les prophètes.
Je crois en l'Église, une, sainte, catholique et apostolique.
Je reconnais un seul baptême pour le pardon des péchés.
J'attends la résurrection des morts, et la vie du monde à venir. Amen.**

ou bien :

SYMBOLE DES APÔTRES

**Je crois en Dieu, le Père tout-puissant,
créateur du ciel et de la terre.
Et en Jésus Christ, son Fils unique, notre Seigneur,
qui a été conçu du Saint-Esprit,
est né de la Vierge Marie,
a souffert sous Ponce Pilate,
a été crucifié, est mort et a été enseveli,
est descendu aux enfers,
le troisième jour est ressuscité des morts,
est monté aux cieux,
est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant,
d'où il viendra juger les vivants et les morts.
Je crois en l'Esprit Saint,
à la sainte Église catholique,
à la communion des saints,
à la rémission des péchés,
à la résurrection de la chair,
à la vie éternelle.
Amen.**

Ou bien en latin:

sæc. XVII.

RE-DO in u-num De- um, Pa-trem om-ni- po-tén-tem, fac-tó-
rem cæ-li et ter-ræ, vi-si-bí-li-um om-ni-um et in-vi-si-bi-li-um.
Et in u-num Dó-mi-num Ie-sum Chri-štum, Fí-li-um De-i u-ni-gé-
ni-tum. Et ex Pa-tre na- tum an- te óm-ni- a sæ- cu- la. De-um

de De-o, lu-men de lu-mi-ne, De-um ve-rum de De-o ve-ro.

Gé-ni-tum, non fac-tum, con-sub-ſtan-ti-á-lem Pa-tri: per quem óm-ni-a fac-ta sunt. Qui prop-ter nos hó-mi-nes, et prop-ter no-ſtram sa-lú-tem de-scén-dit de cæ-lis. Et in-car-ná-tus eſt de Spi-ri-tu

Ad verba Et incarnátus est, usque ad factus est, omnes se inclinant.

San-cto ex Ma-rí-a Vír-gi-ne: et ho-mo fac-tus eſt. Cru-ci-fí-xus é-ti-am pro no-bis: sub Pón-ti-o Pi-lá-to pas-sus, et se-púl-tus eſt.

Et re-sur-ré-xit tér-ti-a di-e, se-cún-dum Scri-ptú-ras. Et a-scén-dit in cæ-lum: se-det ad déx-te-ram Pa-tris. Et í-te-rum ven-tú-rus eſt

cum gló-ri-a, iu-di-cá-re vi-vos et mór-tu-os: cu-ius re-gni non e-rit fi-nis. Et in Spí-ri-tum San-ctum, Dó-mi-num, et vi-vi-fi-cán-tem: qui ex Pa-tre Fi-li-ó-que pro-cé-dit. Qui cum Pa-tre et Fí-li-o si-mul a-do-rá-tur, et con-glo-ri-fi-cá-tur: qui lo-cú-tus eſt per Pro-phé-tas.

Et u-nam san-ctam ca-thó-li-cam et a-po-ſtó-li-cam ec-clé-si-am.

Con-fí-te-or u-num ba-ptí-sma in re-mis-si-ó-nem pec-ca-tó-rum. Et exspéc-to re-sur-re-cti-ó-nem mor-tu-ó-rum. Et vi-tam ven-tú-ri sé-cu-li.

A-men.

On fait ensuite la prière universelle.

PRIÈRE UNIVERSELLE

Quelques invitations sacerdotales et prières de conclusion sont proposées ici pour la commodité du prêtre et n'excluent pas l'usage d'autres formules.

Le Prêtre :

Prions ensemble pour recevoir la grâce de cette visite à Jéricho, cette ville qui fait partie de la géographie du salut, que nous font connaître les Évangiles. Puissent nos cœurs être enrichis par la puissance évocatrice du paysage et des personnalités qui s'unissent pour nous aider à devenir concitoyens des contemporains de Jésus. Avec gratitude et avec le désir d'une vraie conversion du cœur, disons ensemble : **R.** *Seigneur, écoute notre prière.*

Le lecteur ou le diacre :

- Dieu notre Père, dirige et guide l'Église, le pape, les évêques et les prêtres, les religieux et nous tous, ton peuple saint : nous prions pour que tu nous aides à être conformes et actifs, prêts à collaborer et désireux de servir et de partager les responsabilités. **R.**

- Seigneur, tu es celui qui nous connaît et qui nous aime ; viens aujourd'hui et visite notre maison : aide-nous à être ouvert à la puissance transformatrice de ton Esprit, afin que nous puissions agir avec justice envers la création et nos obligations à l'égard de la fraternité universelle de l'humanité tout entière. **R.**

- Dieu notre Père, le baptême de Jésus nous invite à célébrer notre propre baptême par lequel nous avons reçu le don de la foi et nous aussi, nous sommes devenus tes enfants : que ce merveilleux cadeau qui donne un sens à notre vie continue à nous enrichir et à nous surprendre. **R.**

- Seigneur, notre Dieu, c'est toi seul que nous devons louer et adorer: fortifie-nous dans la tentation; aide-nous à aimer et à vivre l'Évangile; donne-nous faim de ta Parole afin que nous puissions connaître la juste place des choses de ce monde et ne jamais devenir esclaves de l'argent. **R.**

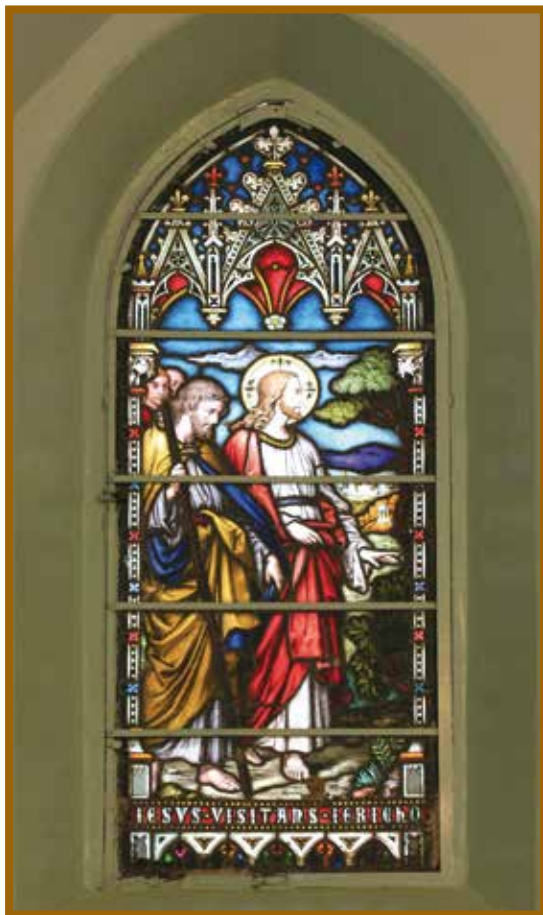
- Dieu le Père de toute l'humanité, qui veux le salut et la rédemption de nous tous ; aide-nous à regarder avec un regard neuf les pauvres, les réfugiés, les sans-abri, et tous ceux qui souffrent de la violence de la guerre. **R.**

Le Prêtre :

Reçois, Père saint, cette prière qui s'élève à toi depuis cette ville bénie tant de fois par la visite de Jésus ton Fils ; puisse notre visite, qui nous a renforcés dans notre voyage, remplir nos cœurs avec les fruits de ta grâce, afin que nous puissions les porter avec joie à nos paroisses et les partager avec nos amis. Par le Christ notre Seigneur. **R. Amen.**

LITURGIE EUCHARISTIQUE





Lorsque la prière universelle est achevée, on *peut* commencer le chant d'offertoire. Pendant ce temps, les ministres placent sur l'autel le corporal, le purificateur, le calice et le missel.

Il est bien que les fidèles manifestent leur participation en apportant soit le pain et le vin pour la célébration de l'Eucharistie, soit d'autres dons destinés à subvenir aux besoins de l'Église et des pauvres.

Le prêtre, à l'autel, reçoit la patène avec le pain, et il la tient un peu élevée au-dessus de l'autel, en disant à voix basse :

Tu es béni, Dieu de l'univers,
toi qui nous donnes ce pain,
fruit de la terre et du travail des hommes ;
nous te le présentons :
il deviendra le pain de la vie.

Ensuite, il dépose la patène avec le pain sur le corporal.

S'il n'y a pas de chant d'offertoire, le prêtre *peut* dire ces paroles à haute voix ; à la fin le peuple *peut* dire l'acclamation :

Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Le diacre, ou le prêtre, verse le vin et un peu d'eau dans le calice, en disant à voix basse :

*Comme cette eau se mêle au vin
pour le sacrement de l'Alliance,
puissions-nous être unis à la divinité
de Celui qui a pris notre humanité.*

Ensuite, le prêtre prend le calice, et il le tient un peu élevé au-dessus de l'autel en disant à voix basse :

Tu es béni, Dieu de l'univers,
toi qui nous donnes ce vin,
fruit de la vigne et du travail des hommes ;
nous te le présentons :
il deviendra le vin du Royaume éternel.

Puis, il dépose le calice sur le corporal.

S'il n'y a pas de chant d'offertoire, le prêtre *peut* dire ces paroles à haute voix ; à la fin, le peuple *peut* dire l'acclamation :

Béni soit Dieu, maintenant et toujours !

Ensuite, le prêtre, incliné, dit à voix basse :

*Humbles et pauvres,
nous te supplions, Seigneur,
accueille-nous :
que notre sacrifice, en ce jour,
trouve grâce devant toi.*

S'il le juge bon le prêtre encense les offrandes et l'autel ; puis, le diacre ou le ministre peut encenser le prêtre et le peuple.

Ensuite, le prêtre, sur le côté de l'autel, se lave les mains, en disant à voix basse :

*Lave-moi de mes fautes, Seigneur,
purifie-moi de mon péché.*

PRIÈRE SUR LES OFFRANDES

Revenu au milieu de l'autel, étendant puis joignant les mains, il dit :

Prions ensemble
au moment d'offrir le sacrifice de toute l'Église.

℟. Pour la gloire de Dieu et le salut du monde.

Puis, les mains étendues, le prêtre dit la prière sur les offrandes.

Baptême du Seigneur

Seigneur, accepte les offrandes que nous te présentons
en ce jour où ton Fils nous est révélé :
qu'elles deviennent ainsi le sacrifice
de celui qui a enlevé le péché du monde.

Lui qui règne pour les siècles des siècles.

Commémoration du jeûne du Seigneur

Dieu de miséricorde,
sanctifie ces offrandes que nous te présentons
en faisant mémoire du jeûne et des tentations
de ton Fils unique ;
que cette eucharistie
nous obtienne le pardon des péchés
et nous conduise au bonheur du ciel.

Par Jésus Christ notre Seigneur.

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

Pour que nos offrandes te soient agréables, Seigneur,
purifie-nous de toute atteinte du péché,
ne permets pas que de fausses richesses nous retiennent,
toi qui nous instruis par l'exemple de Zachée
et qui nous promets la récompense de la vérité.

Par Jésus Christ notre Seigneur.

Le peuple :

℟. Amen.

PRIÈRE EUCHARISTIQUE

Ensuite le prêtre commence la prière eucharistique. Il étend les mains et dit :

Le Seigneur soit avec vous.

Le peuple répond : **Et avec votre esprit.**

Le prêtre élève les mains : Élevons notre cœur.

Le peuple répond : **Nous le tournons vers le Seigneur.**

Le prêtre étend les mains : Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.

Le peuple répond : **Cela est juste et bon.**

Le prêtre dit la préface, les mains étendues.

Baptême du Seigneur

PRÉFACE DU BAPTÊME DU SEIGNEUR

Vraiment, il est juste et bon de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce,
toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint,
Dieu éternel et tout-puissant.

Sur les eaux du Jourdain,
tu veux inaugurer le baptême nouveau :
une voix descend du ciel
pour attester que ta parole
habite chez les hommes,
et l'Esprit, manifesté
sous l'aspect d'une colombe,
consacre ton Serviteur Jésus,
pour qu'il aille annoncer aux pauvres
la Bonne Nouvelle.

C'est pourquoi,
avec les anges dans le ciel,
nous pouvons te bénir sur la terre
et t'adorer en (disant) chantant :

Commémoration du jeûne du Seigneur

PRÉFACE DU PREMIER DIMANCHE DE CARÊME

Vraiment, il est juste et bon
de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce,
toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint,
Dieu éternel et tout-puissant,
par le Christ, notre Seigneur.
En jeûnant quarante jours dans ce désert,
il consacrait le temps du carême ;
lorsqu'il déjouait les pièges du Tentateur,
il nous apprenait à résister au péché,
pour célébrer d'un cœur pur le mystère pascal,
et parvenir enfin à la Pâques éternelle.

C'est pourquoi,
dès maintenant et pour l'éternité,
nous pouvons t'acclamer avec les anges
en disant à pleine voix :

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

PRÉFACE DES DIMANCHES DU TEMPS ORDINAIRE I

Mystère pascal et peuple de Dieu

Vraiment, il est juste et bon
de te rendre gloire,
de t'offrir notre action de grâce,
toujours et en tout lieu,
à toi, Père très saint,
Dieu éternel et tout-puissant,
par le Christ, notre Seigneur.

Dans le mystère de sa Pâque,
il a fait une oeuvre merveilleuse :
car nous étions esclaves de la mort et du péché,

et nous sommes appelés
à partager sa gloire ;
nous portons désormais ces noms glorieux :
nation sainte, peuple racheté,
race choisie, sacerdoce royal ;
nous pouvons annoncer au monde
les merveilles que tu as accomplies,
toi qui nous fais passer
des ténèbres à ton admirable lumière.

C'est pourquoi,
avec les anges et tous les saints,
nous proclamons ta gloire,
en chantant (disant) d'une seule voix :

Après la préface, le prêtre, avec le peuple, chante ou dit :

**Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !
Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.
Hosanna au plus haut des cieux.
Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.
Hosanna au plus haut des cieux.**

Ou bien en latin :

VI sæc (xi) xii.

AN-CTUS * San-ctus, San-ctus Dó-mi-nus De-us

Sá-ba-oth. Ple-ni sunt cæ-li et ter-ra gló-ri-

-a tu-a. Ho-sán-na in ex-cél-sis. Be-ne dí-ctus qui ve-

-nit in nó-mi-ne Dó-mi-ni. Ho-sán-na in ex-cél-sis.

Prière eucharistique I, p. suivante ; II, p. 46 ; III, p. 51 ; IV, p. 56.

PRIÈRE EUCHARISTIQUE I (CANON ROMAIN)

Après la préface et le Sanctus, le prêtre poursuit, les mains étendues :

Père infiniment bon,
toi vers qui montent nos louanges,
nous te supplions
par Jésus Christ, ton Fils, notre Seigneur,
d'accepter et de bénir ✠
ces offrandes saintes.
Nous te les présentons
avant tout pour ta sainte Église catholique :
accorde-lui la paix et protège-la,
daigne la rassembler dans l'unité
et la gouverner par toute la terre ;
nous les présentons en même temps
pour ton serviteur le Pape N.,
pour notre évêque, le Patriarche N.
et tous ceux qui veillent fidèlement
sur la foi catholique reçue des Apôtres.

Souviens-toi, Seigneur, de tes serviteurs (de N. et de N.)
et de tous ceux qui sont ici réunis,
dont tu connais la foi et l'attachement.

Il joint les mains, prie en silence, puis il reprend, les mains étendues :

Nous t'offrons pour eux,
ou ils t'offrent pour eux-mêmes et tous les leurs
ce sacrifice de louange,
pour leur propre rédemption,
pour le salut qu'ils espèrent ;
et ils te rendent cet hommage,
à toi Dieu éternel, vivant et vrai.

Dans la communion de toute l'Église,
 nous voulons nommer en premier lieu
 la bienheureuse Marie toujours Vierge,
 Mère de notre Dieu et Seigneur, Jésus Christ ;
 saint Joseph, son époux,
 les saints Apôtres et Martyrs
 Pierre et Paul, André,
 [Jacques et Jean, Thomas, Jacques et Philippe,
 Barthélemy et Matthieu, Simon et Jude,
 Lin, Clet, Clément, Sixte, Corneille et Cyprien,
 Laurent, Chrysogone, Jean et Paul, Côme et Damien,]
 et tous les saints.

Accorde-nous, par leur prière et leurs mérites,
 d'être toujours et partout,
 forts de ton secours et de ta protection.

Voici l'offrande que nous présentons devant toi,
 nous, tes serviteurs, et ta famille entière :
 dans ta bienveillance, accepte-la.
 Assure toi-même la paix de notre vie,
 arrache-nous à la damnation
 et reçois-nous parmi tes élus.

**Sanctifie pleinement cette offrande
 par la puissance de ta bénédiction,
 rends-la parfaite et digne de toi :
 qu'elle devienne pour nous
 le corps et le sang de ton Fils bien-aimé,**

Il joint les mains.

Jésus Christ notre Seigneur.

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement et clairement.

La veille de sa passion,

Il prend le pain.

Il prit le pain dans ses mains très saintes

Il élève les yeux.

**et, les yeux levés au ciel,
 vers toi, Dieu, son Père tout-puissant,
 en te rendant grâce il le bénit, le rompit,
 et le donna à ses disciples, en disant :**

Il s'incline un peu.

**“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
 CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS”.**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la génuflexion.

Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

**il prit dans ses mains cette coupe incomparable ;
 et te rendant grâce à nouveau il la bénit,
 et la donna à ses disciples, en disant :**

Il s'incline un peu.

**“PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS, CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
 LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
 QUI SERA VERSÉ
 POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
 EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.**

VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI”.

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la génuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

**℟. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
 nous célébrons ta résurrection,
 nous attendons ta venue dans la gloire.**

II Quand nous mangeons ce pain
 et buvons à cette coupe,
 nous célébrons le mystère de la foi :

**℟. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
 et nous attendons que tu viennes.**

III Proclamons le mystère de la foi :

**R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

**C'est pourquoi nous aussi, tes serviteurs,
et ton peuple saint avec nous, faisant mémoire
de la passion bienheureuse de ton Fils,
Jésus Christ notre Seigneur,
de sa résurrection du séjour des morts
et de sa glorieuse ascension dans le ciel,
nous te présentons, Dieu de gloire et de majesté,
cette offrande
prélevée sur les biens que tu nous donnes,
le sacrifice pur et saint, le sacrifice parfait,
pain de la vie éternelle et coupe du salut.**

**Et comme il t'a plu d'accueillir
les présents d'Abel le Juste,
le sacrifice de notre père Abraham,
et celui que t'offrit Melchisédech, ton grand prêtre,
en signe du sacrifice parfait,
regarde cette offrande avec amour
et, dans ta bienveillance, accepte-la.**

Incliné, les mains jointes, il continue :

**Nous t'en supplions, Dieu tout-puissant :
qu'elle soit portée par ton ange
en présence de ta gloire,
sur ton autel céleste,
afin qu'en recevant ici,
par notre communion à l'autel,
le corps et le sang de ton Fils,**

Il se redresse et se signe.

nous soyons comblés de ta grâce et de tes bénédictions.

Les mains étendues, il dit :

Souviens-toi de tes serviteurs (de N. et N.)
qui nous ont précédés
marqués du signe de la foi,
et qui dorment dans la paix...

Il joint les mains et prie en silence, puis il reprend, les mains étendues :

Pour eux et pour tous ceux qui reposent dans le Christ,
nous implorons ta bonté :
qu'ils entrent dans la joie, la paix et la lumière.

Il se frappe la poitrine, puis étend les mains.

Et nous, pécheurs,
qui mettons notre espérance
en ta miséricorde inépuisable,
admets-nous dans la communauté
des bienheureux Apôtres et Martyrs,
de Jean Baptiste, Étienne, Mathias et Barnabé,
[Ignace, Alexandre, Marcellin et Pierre,
Félicité et Perpétue, Agathe, Lucie,
Agnès, Cécile, Anastasie,]
et de tous les saints.
Accueille-nous dans leur compagnie,
sans nous juger sur le mérite
mais en accordant ton pardon,

Il joint les mains et continue.

par Jésus Christ notre Seigneur.

C'est par lui que tu ne cesses de créer tous ces biens,
que tu les bénis, leur donnes la vie, les sanctifies
et nous en fais le don.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, en les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**

PRIÈRE EUCHARISTIQUE II

Le Seigneur soit avec vous. **R.** Et avec votre esprit.

Élevons notre cœur. **R.** Nous le tournons vers le Seigneur.

Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.

R. Cela est juste et bon.

On peut aussi choisir une autre préface.

Vraiment, Père très saint,

il est juste et bon de te rendre grâce,
toujours et en tout lieu,
par ton Fils bien-aimé, Jésus Christ :

Car il est ta Parole vivante,
par qui tu as créé toutes choses ;
C'est lui que tu nous as envoyé
comme Rédempteur et Sauveur,
Dieu fait homme, conçu de l'Esprit Saint,
né de la Vierge Marie ;
Pour accomplir jusqu'au bout ta volonté
et rassembler du milieu des hommes
un peuple saint qui t'appartienne,
il étendit les mains à l'heure de sa passion,
afin que soit brisée la mort,
et que la résurrection soit manifestée.

C'est pourquoi,
avec les anges et tous les saints,
nous proclamons ta gloire,
en chantant (disant) d'une seule voix :

**Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !
Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.
Hosanna au plus haut des cieux.
Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.
Hosanna au plus haut des cieux.**

Le prêtre dit, les mains étendues :

Toi qui es vraiment saint,
toi qui es la source de toute sainteté,
Seigneur, nous te prions :

Le dimanche :

▶ Toi qui es vraiment saint,
toi qui es la source de toute sainteté,
nous voici rassemblés devant toi,
et, dans la communion de toute l'Église,
en ce premier jour de la semaine
nous célébrons le jour
où le Christ est ressuscité d'entre les morts.
Par lui que tu as élevé à ta droite,
Dieu notre Père, nous te prions : †

Il rapproche les mains, et en les tenant étendues sur les offrandes, il dit :

† **Sanctifie ces offrandes**

Il joint les mains.

en répandant sur elles ton Esprit ;

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice.

Il joint les mains.

**qu'elles deviennent pour nous
le corps ✠ et le sang
de Jésus, le Christ, notre Seigneur.**

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement et clairement.

**Au moment d'être livré
et d'entrer librement dans sa passion,**

il prend le pain.

**il prit le pain, il rendit grâce, il le rompit
et le donna à ses disciples, en disant :**

il s'incline un peu.

**“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS.”**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la genuflexion. Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

**il prit la coupe ;
de nouveau il rendit grâce,
et la donna à ses disciples, en disant :**

Il s'incline un peu.

“PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS,
CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.

VOUS FEREZ CELA,
EN MÉMOIRE DE MOI.”

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la genuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

**R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.**

II Quand nous mangeons ce pain
et buvons à cette coupe,
nous célébrons le mystère de la foi :

**R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.**

III Proclamons le mystère de la foi :

**R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

**Faisant ici mémoire
de la mort et de la résurrection de ton Fils,
nous t'offrons, Seigneur,
le pain de la vie et la coupe du salut,
et nous te rendons grâce,
car tu nous as choisis pour servir en ta présence.**

**Humblement, nous te demandons
qu'en ayant part au corps et au sang du Christ,
nous soyons rassemblés
par l'Esprit Saint
en un seul corps.**

Souviens-toi, Seigneur,

de ton Église répandue à travers le monde :
Fais la grandir dans ta charité
avec le Pape N.,
notre évêque, le Patriarche N.,
et tous ceux qui ont la charge de ton peuple.

Souviens-toi aussi de nos frères
qui se sont endormis
dans l'espérance de la résurrection,
et de tous les hommes qui ont quitté cette vie :
reçois-les dans ta lumière, auprès de toi.

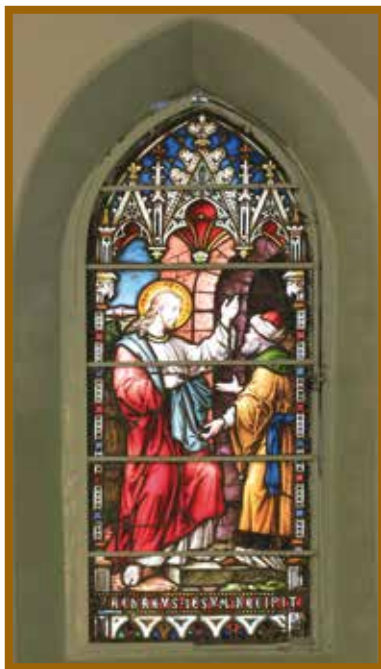
► Aux messes pour les défunts, on peut ajouter :

► Souviens-toi de N. ou celui
que tu as appelé auprès de toi (aujourd'hui).
Puisqu'il a été baptisé dans la mort de ton Fils,
accorde-lui de participer à sa résurrection.
Souviens-toi aussi de nos frères
qui se sont endormis
dans l'espérance de la résurrection,
et de tous les hommes qui ont quitté cette vie :
reçois-les dans ta lumière, auprès de toi.

Sur nous tous enfin,
 nous implorons ta bonté :
 Permets qu'avec la Vierge Marie,
 la bienheureuse Mère de Dieu,
 avec saint Joseph, son époux,
 avec les Apôtres et les saints de tous les temps
 qui ont vécu dans ton amitié
 nous ayons part à la vie éternelle
 et que nous chantions ta louange,
 par Jésus Christ, ton Fils bien-aimé. **Il joint les mains.**

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
 À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
 DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
 TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
 POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**



PRIÈRE EUCHARISTIQUE III

Après la Préface et le Sanctus, le prêtre poursuit, les mains étendues :

Tu es vraiment saint, Dieu de l'univers,
 et toute la création proclame ta louange,
 car c'est toi qui donnes la vie,
 c'est toi qui sanctifies toutes choses,
 par ton Fils, Jésus Christ, notre Seigneur,
 avec la puissance de l'Esprit Saint :
 et tu ne cesses de rassembler ton peuple,
 afin qu'il te présente
 partout dans le monde
 une offrande pure.

Il rapproche les mains, et en les tenant étendues sur les offrandes, il dit :

C'est pourquoi nous te supplions
 de consacrer toi-même
 les offrandes que nous apportons : †

Le dimanche :

► C'est pourquoi nous voici rassemblés devant toi,
 et, dans la communion de toute l'Église,
 en ce premier jour de la semaine
 nous célébrons le jour
 où le Christ est ressuscité d'entre les morts.
 Par lui, que tu as élevé à ta droite,
 Dieu tout-puissant, nous te supplions
 de consacrer toi-même
 les offrandes que nous apportons : †

† **Sanctifie-les par ton Esprit**

Il joint les mains.

pour qu'elles deviennent

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice. Il joint les mains.

**le corps ✠ et le sang de ton Fils,
Jésus Christ, notre Seigneur,
qui nous a dit
de célébrer ce mystère.**

Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement et clairement.

La nuit même où il fut livré, il prit le pain,

Il prend le pain.

**en te rendant grâce il le bénit, il le rompit
et le donna à ses disciples, en disant :**

Il s'incline un peu.

**“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS”.**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène, et fait la gémuflexion.

Ensuite il continue :

De même, à la fin du repas,

Il prend le calice.

**il prit la coupe,
en te rendant grâce il la bénit,
et la donna à ses disciples, en disant :**

Il s'incline un peu.

**“PRENEZ ET BUVEZ-EN TOUS,
CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
QUI SERA VERSÉ
POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.**

VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI.”

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal et fait la gémuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

**R. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
nous célébrons ta résurrection,
nous attendons ta venue dans la gloire.**

II Quand nous mangeons ce pain
et buvons à cette coupe,
nous célébrons le mystère de la foi :

**R. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
et nous attendons que tu viennes.**

III Proclamons le mystère de la foi :

**R. Gloire à toi qui étais mort,
gloire à toi qui es vivant,
notre Sauveur et notre Dieu :
Viens Seigneur Jésus !**

Ensuite, les mains étendues, il dit :

**En faisant mémoire de ton Fils,
de sa passion qui nous sauve,
de sa glorieuse résurrection
et de son ascension dans le ciel,
alors que nous attendons son dernier avènement,
nous présentons cette offrande vivante et sainte
pour te rendre grâce.
Regarde, Seigneur, le sacrifice de ton Église,
et daigne y reconnaître celui de ton Fils
qui nous a rétablis dans ton Alliance ;
quand nous serons nourris de son corps et de son sang
et remplis de l'Esprit Saint,
accorde-nous d'être un seul corps et un seul esprit
dans le Christ.**

Que l'Esprit Saint fasse de nous
 une éternelle offrande à ta gloire,
 pour que nous obtenions un jour
 les biens du monde à venir,
 auprès de la Vierge Marie,
 la bienheureuse Mère de Dieu,
 avec saint Joseph, son époux,
 avec les Apôtres, les martyrs,
 (saint N.) et tous les saints,
 qui ne cessent d'intercéder pour nous.

Et maintenant nous te supplions, Seigneur :
 Par le sacrifice qui nous réconcilie avec toi,
 étends au monde entier le salut et la paix.

Affermis la foi et la charité de ton Église
 au long de son chemin sur la terre :
 veille sur ton serviteur le Pape N. et notre évêque, le Patriarche N.,
 l'ensemble des évêques, les prêtres, les diacres
 et tout le peuple des rachetés.

Écoute les prières de ta famille assemblée devant toi,
 et ramène à toi, Père très aimant,
 tous tes enfants dispersés.

► Aux messes pour des défunts, intercession propre.

Pour nos frères défunts,
 pour les hommes qui ont quitté ce monde
 et dont tu connais la droiture, nous te prions :
 Reçois-les dans ton Royaume,
 ou nous espérons être comblés de ta gloire,
 tous ensemble et pour l'éternité,

Il joint les mains.

par le Christ, notre Seigneur,
 par qui tu donnes au monde
 toute grâce et tout bien.

Intercession propre aux messes des défunts

► Souviens-toi de N.
 celui (celle)
 que tu as appelé(e) auprès de toi (aujourd'hui).
 Puisqu'il (elle) a été baptisé(e) dans la mort de ton Fils,
 accorde-lui de participer à sa résurrection
 le jour où le Christ, ressuscitant les morts,
 rendra nos pauvres corps
 pareils à son corps glorieux.

Souviens-toi aussi de nos frères défunts,
 souviens-toi des hommes qui ont quitté ce monde
 et dont tu connais la droiture :
 Reçois-les dans ton Royaume
 où nous espérons être comblés de ta gloire,
 tous ensemble et pour toujours,
 quand tu essuieras toute larme de nos yeux ;
 en te voyant, toi notre Dieu, tel que tu es,
 nous te serons semblables éternellement,
 et sans fin, nous chanterons ta louange
 par le Christ, notre Seigneur,

Il joint les mains.

par qui tu donnes au monde
 toute grâce et tout bien.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
 À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
 DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
 TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
 POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**

PRIÈRE EUCHARISTIQUE IV

Le Seigneur soit avec vous. **R.** Et avec votre esprit.
 Élevons notre cœur. **R.** Nous le tournons vers le Seigneur.
 Rendons grâce au Seigneur notre Dieu.
R. Cela est juste et bon.

Vraiment, il est bon de te rendre grâce,
 il est juste et bon de te glorifier, Père très saint,
 car tu es le seul Dieu, le Dieu vivant et vrai :
 tu étais avant tous les siècles,
 tu demeures éternellement,
 lumière au-delà de toute lumière.

Toi, le Dieu de bonté, la source de la vie,
 tu as fait le monde
 pour que toute créature
 soit comblée de tes bénédictions,
 et que beaucoup se réjouissent de ta lumière.
 Ainsi, les anges innombrables
 qui te servent jour et nuit
 se tiennent devant toi,
 et, contemplant la splendeur de ta face,
 n'interrompent jamais leur louange.

Unis à leur hymne d'allégresse,
 avec la création tout entière
 qui t'acclame par nos voix,
 Dieu, nous te chantons :

**Saint ! Saint ! Saint, le Seigneur, Dieu de l'univers !
 Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire.
 Hosanna au plus haut des cieux.
 Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur.
 Hosanna au plus haut des cieux.**

Le prêtre dit, les mains étendues :

Père très saint,
 nous proclamons que tu es grand
 et que tu as créé toutes choses
 avec sagesse et par amour :
 tu as fait l'homme à ton image,
 et tu lui as confié l'univers,
 afin qu'en te servant, toi son Créateur,
 il règne sur la création.

Comme il avait perdu ton amitié
 en se détournant de toi,
 tu ne l'as pas abandonné au pouvoir de la mort.
 Dans ta miséricorde,
 tu es venu en aide à tous les hommes
 pour qu'ils te cherchent et puissent te trouver.
 Tu as multiplié les alliances avec eux,
 et tu les as formés, par les prophètes,
 dans l'espérance du salut.

Tu as tellement aimé le monde,
 Père très saint,
 que tu nous as envoyé ton propre Fils,
 lorsque les temps furent accomplis
 pour qu'il soit notre Sauveur.

Conçu de l'Esprit Saint,
 né de la Vierge Marie,
 il a vécu notre condition d'homme
 en toute chose, excepté le péché,
 annonçant aux pauvres
 la bonne nouvelle du salut ;
 aux captifs, la délivrance ;
 aux affligés, la joie.

Pour accomplir le dessein de ton amour,
 il s'est livré lui-même à la mort,
 et, par sa résurrection,
 il a détruit la mort et renouvelé la vie.

Afin que notre vie ne soit plus à nous-mêmes,
 mais à lui qui est mort et ressuscité pour nous,
 il a envoyé d'auprès de toi,
 comme premier don fait aux croyants,
 l'Esprit qui poursuit son œuvre dans le monde
 et achève toute sanctification.

Il rapproche les mains et, en les tenant étendues sur les offrandes il dit :

**Que ce même Esprit Saint,
 nous t'en prions, Seigneur,
 sanctifie ces offrandes :**

Il fait un signe de croix sur le pain et le calice, puis il joint les mains.

**qu'elles deviennent ainsi
 le corps ✠ et le sang de ton Fils
 dans la célébration de ce grand mystère,
 que lui-même nous a laissé
 en signe de l'Alliance éternelle.**

*Dans les formules qui suivent, les paroles du Seigneur seront prononcées distinctement
 et clairement.*

**Quand l'heure fut venue où tu allais le glorifier,
 comme il avait aimé les siens qui étaient dans le monde,
 il les aima jusqu'au bout :
 pendant le repas qu'il partageait avec eux,**

Il prend le pain.

**il prit le pain,
 il le bénit,
 le rompit**

Il s'incline un peu.

et le donna à ses disciples, en disant :

**“PRENEZ, ET MANGEZ-EN TOUS :
 CECI EST MON CORPS LIVRÉ POUR VOUS.”**

Il montre au peuple l'hostie consacrée, la repose sur la patène et fait la génuflexion.

Ensuite il continue :

Il prend le calice.

**De même, il prit la coupe remplie de vin,
 il rendit grâce,**

Il s'incline un peu.

et la donna à ses disciples, en disant :

**“PRENEZ, ET BUVEZ-EN TOUS,
 CAR CECI EST LA COUPE DE MON SANG,
 LE SANG DE L'ALLIANCE NOUVELLE ET ÉTERNELLE,
 QUI SERA VERSÉ
 POUR VOUS ET POUR LA MULTITUDE
 EN RÉMISSION DES PÉCHÉS.**

VOUS FEREZ CELA, EN MÉMOIRE DE MOI.”

Il montre le calice au peuple, le dépose sur le corporal, et fait la génuflexion.

Puis il introduit une des trois acclamations suivantes, et le peuple poursuit.

I Il est grand, le mystère de la foi :

**℟. Nous proclamons ta mort, Seigneur Jésus,
 nous célébrons ta résurrection,
 nous attendons ta venue dans la gloire.**

II Quand nous mangeons ce pain
 et buvons à cette coupe,
 nous célébrons le mystère de la foi :

**℟. Nous rappelons ta mort, Seigneur ressuscité,
 et nous attendons que tu viennes.**

III Proclamons le mystère de la foi :

**℟. Gloire à toi qui étais mort,
 gloire à toi qui es vivant,
 notre Sauveur et notre Dieu :
 Viens Seigneur Jésus !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit :

**Voilà pourquoi, Seigneur,
 nous célébrons aujourd'hui
 le mémorial de notre rédemption :**

**en rappelant la mort de Jésus Christ
et sa descente au séjour des morts,
en proclamant sa résurrection
et son ascension à ta droite dans le ciel,
en attendant aussi
qu'il vienne dans la gloire,
nous t'offrons son corps et son sang,
le sacrifice qui est digne de toi
et qui sauve le monde.**

**Regarde, Seigneur, cette offrande
que tu as donnée toi-même à ton Église ;
accorde à tous ceux qui vont partager ce pain
et boire à cette coupe
d'être rassemblés par l'Esprit Saint en un seul corps,
pour qu'ils soient eux-mêmes dans le Christ
une vivante offrande
à la louange de ta gloire.**

Et maintenant, Seigneur, rappelle-toi
tous ceux pour qui nous offrons le sacrifice :
le Pape **N.**,
notre évêque, le Patriarche **N.** et tous les évêques,
les prêtres et ceux qui les assistent,
les fidèles qui présentent cette offrande
les membres de notre assemblée,
le peuple qui t'appartient
et tous les hommes qui te cherchent avec droiture.

Souviens-toi aussi
de nos frères qui sont morts dans la paix du Christ,
et de tous les morts dont toi seul connais la foi.

À nous qui sommes tes enfants,
accorde, Père très bon,
l'héritage de la vie éternelle
auprès de la Vierge Marie,
la bienheureuse Mère de Dieu,
avec saint Joseph, son époux,
auprès des Apôtres et de tous les saints,
dans ton Royaume,
où nous pourrons,
avec la création tout entière
enfin libérée du péché et de la mort,
te glorifier
par le Christ, notre Seigneur

Il joint les mains.

par qui tu donnes au monde
toute grâce et tout bien.

Il prend la patène avec l'hostie, ainsi que le calice, et, les élevant ensemble, il dit :

**PAR LUI, AVEC LUI ET EN LUI,
À TOI, DIEU LE PÈRE TOUT-PUISSANT,
DANS L'UNITÉ DU SAINT-ESPRIT,
TOUT HONNEUR ET TOUTE GLOIRE,
POUR LES SIÈCLES DES SIÈCLES. R. AMEN.**

LA COMMUNION

Lorsqu'il a déposé le calice et la patène, le prêtre, les mains jointes, introduit la prière du Seigneur en disant, par *exemple* :

Comme nous l'avons appris du Sauveur,
et selon son commandement, nous osons dire :

ou bien :

Unis dans le même Esprit,
nous pouvons dire avec confiance
la prière que nous avons reçue du Sauveur :

Il étend les mains, et, avec le peuple, il continue :

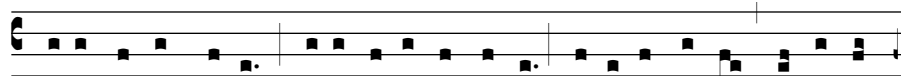
**Notre Père qui es aux cieux,
que ton nom soit sanctifié,
que ton règne vienne,
que ta volonté soit faite
sur la terre comme au ciel.**

**Donne-nous aujourd'hui
notre pain de ce jour.
Pardonne-nous nos offenses,
comme nous pardonnons aussi
à ceux qui nous ont offensés.
Et ne nous laisse pas entrer en tentation,
mais délivre-nous du Mal.**

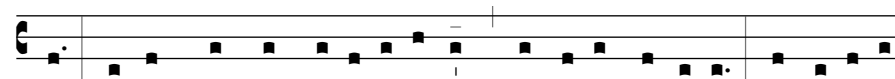
ou bien :



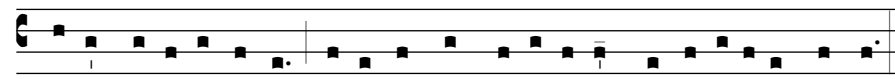
Pa-ter nos-ter, qui es in cælis: sancti-fi-cé-tur nomen tu-um; ad-vé-



ni-at regnum tu-um; fi-at volún-tas tu- a, si-cut in cæ-lo, et in ter-



ra. Pa-nem nos-trum co-ti-di- á-num da nobis hó-di-e; et dimítte



nobis dé-bi-ta nos-tra, si-cut et nos dimíttimus de-bi-tó-ribus nos-tris;



et ne nos indúcas in tenta-ti-ó-nem; sed lí-be-ra nos a ma-lo.

Les mains étendues, le prêtre, seul, continue :

Délivre-nous de tout mal, Seigneur,
et donne la paix à notre temps ;
par ta miséricorde, libère-nous du péché,
rassure-nous devant les épreuves
en cette vie où nous espérons
le bonheur que tu promets

Il joint les mains.

et l'avènement de Jésus Christ, notre Sauveur.

L'assemblée conclut la prière par une acclamation :

**Car c'est à toi qu'appartiennent le règne,
la puissance et la gloire pour les siècles des siècles !**

Ou bien l'assemblée chante :

**À toi le règne,
à toi la puissance et la gloire
pour les siècles des siècles !**

Ensuite, les mains étendues, le prêtre dit à haute voix :

Seigneur Jésus Christ,
tu as dit à tes Apôtres :
"Je vous laisse la paix,
je vous donne ma paix" ;
ne regarde pas nos péchés

mais la foi de ton Église ;
pour que ta volonté s'accomplisse,
donne-lui toujours cette paix,
et conduis-la vers l'unité parfaite,

Il joint les mains.

toi qui règnes pour les siècles des siècles.

R. Amen

Le prêtre, étendant les mains, ajoute :

Que la paix du Seigneur

Il joint les mains.

soit toujours avec vous.

R. Et avec votre esprit.

Ensuite, si cela convient, le diacre ou le prêtre ajoute, par exemple :

(Frères,) dans la charité du Christ
donnez-vous la paix.

Et tous se manifestent la paix et la charité mutuelles selon les coutumes locales.

Le prêtre donne la paix au diacre ou au ministre.

Puis il prend le pain consacré, le rompt au-dessus de la patène, et en met un fragment dans le calice, en disant à voix basse :

*Que le corps et le sang de Jésus Christ,
réunis dans cette coupe,
nourrissent en nous la vie éternelle.*

Pendant ce temps, on chante ou on dit :

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde,
prends pitié de nous.**

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde
prends pitié de nous.**

**Agneau de Dieu,
qui enlèves le péché du monde,
donne-nous la paix.**

ou bien :

sæc. XV

VI

A - GNUS De- i, * qui tol-lis pec-cá- ta mun- di : mi-se-ré-
-re no- bis. A-gnus De- i, * qui tol- lis pec-cá- ta mun- di,
mi-se-ré- re no- bis. A- gnus De- i, * qui tol-lis pec-cá- ta
mun- di : do-na no- bis pa- cem.

Cette invocation peut être répétée plusieurs fois si la fraction du pain se prolonge. La dernière fois, on dit : donne-nous la paix.

Puis, les mains jointes, le prêtre dit à voix basse l'une des deux prières suivantes :

*Seigneur Jésus Christ,
Fils du Dieu vivant,
selon la volonté du Père
et avec la puissance du Saint-Esprit,
tu as donné, par ta mort, la vie au monde ;
que ton corps et ton sang me délivrent
de mes péchés et de tout mal ;
fais que je demeure fidèle à tes commandements
et que jamais je ne sois séparé de toi.*

ou bien

*Seigneur Jésus Christ,
que cette communion à ton corps et à ton sang
n'entraîne pour moi ni jugement ni condamnation ;
mais qu'elle soutienne mon esprit et mon corps
et me donne la guérison.*

S'il y a des ministres extraordinaires de la communion,

lorsque l'invocation Agneau de Dieu est achevée, le prêtre les bénit en disant *par exemple* :

*Que le Seigneur vous bénisse,
car, vous allez distribuer à vos frères
le pain qu'il a partagé pour eux. R. Amen.*

Après quoi prêtre et ministres ayant communié, le prêtre remet à chacun les Saintes Espèces et la distribution de la communion peut commencer.

ou bien, après que prêtre et ministres ont communié, le prêtre remet à chacun les Saintes Espèces. Si cela paraît opportun, le prêtre peut accompagner ce geste d'une parole, *par exemple* :

*Voici le pain de vie ;
allez servir vos frères à la table du Seigneur.*

Puis la distribution de la communion peut commencer.

Le prêtre fait la genuflexion, prend le pain consacré, et, le tenant un peu élevé au-dessus de la patène, tourné vers le peuple, il dit à voix haute :

Heureux les invités au repas du Seigneur !
Voici l'Agneau de Dieu
qui enlève le péché du monde.

Et il ajoute, une fois, avec le peuple :

**Seigneur je ne suis pas digne de te recevoir ;
mais dis seulement une parole
et je serai guéri.**

Puis le prêtre, tourné vers l'autel, dit à voix basse :

Que le corps du Christ me garde pour la vie éternelle.

Et il mange avec respect le corps du Christ. Ensuite, il prend le calice, et dit à voix basse :

Que le sang du Christ me garde pour la vie éternelle.

Et il boit avec respect le sang du Christ.

Il prend alors la patène ou le ciboire, s'approche des communicants ; il montre à chacun le pain consacré en l'élevant légèrement, et dit :

Le corps du Christ.

Le communicant répond : Amen et il communique.

Si le diacre ou un autre ministre distribuent la communion, ils agissent de la même manière.

Pour la communion sous les deux espèces, on observera le rite décrit dans la Présentation générale, nn. 240-252. En présentant le calice, le prêtre, le diacre ou un autre ministre dit :

Le sang du Christ.

Le communicant répond : Amen.

Pendant que le prêtre communique au corps du Christ, on commence le chant de communion.

ANTIENNE DE LA COMMUNION

Baptême du Seigneur

Voici celui dont Jean-Baptiste disait :

« Moi, j'ai vu, et je rends témoignage :
c'est lui le Fils de Dieu. » (*T.P.* Alléluia).

Jn 1, 32-34

Commémoration du jeûne du Seigneur

L'homme ne vit pas seulement de pain,
mais de toute parole
qui sort de la bouche de Dieu. (*T.P.* Alléluia). Mt 4, 4

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

Dieu nous a aimés et a envoyé son Fils
en sacrifice de pardon
pour nos péchés. (*T.P.* Alléluia). 1Jn 4, 10b

Lorsque la distribution de la communion est achevée, le prêtre, le diacre ou l'acolyte purifie la patène sur le calice, et le calice lui-même, de préférence à la crédence. Il peut aussi le faire après la messe.

S'il fait lui-même la purification, le prêtre dit à voix basse :

*Puissions-nous accueillir d'un cœur pur, Seigneur,
ce que notre bouche a reçu,
Et trouver dans cette communion d'ici-bas
la guérison pour la vie éternelle.*

Le prêtre *peut* alors retourner à son siège. On *peut* rester en silence pendant un certain temps. On *peut* aussi chanter un psaume ou un cantique de louange.

PRIÈRE APRÈS LA COMMUNION

Ensuite, debout à l'autel ou au siège, le prêtre dit :

Prions ensemble **ou** Prions **ou** Prions le Seigneur.

Et tous prient en silence avec le prêtre pendant quelque temps, à moins qu'on ait gardé le silence précédemment. Puis le prêtre, les mains étendues, dit la prière après la communion.

Baptême du Seigneur

Nourris de ton eucharistie et sûrs de ta bonté,
nous te prions, Seigneur :
accorde à ceux qui sauront écouter ton Fils unique
de mériter le nom de fils de Dieu,
et de l'être vraiment.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Commémoration du jeûne du Seigneur

Le pain que nous avons reçu de toi, Seigneur notre Dieu,
a renouvelé nos cœurs :
il nourrit la foi,
fait grandir l'espérance
et donne la force d'aimer ;
apprends-nous à toujours avoir faim du Christ,
seul pain vivant et vrai,
et à vivre de toute parole qui sort de ta bouche.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

Commémoration de l'entrée du Seigneur dans la maison de Zachée

Guide-nous, Seigneur, par ton Esprit,
toi qui nous as donné le corps et le sang de ton Fils :
accorde-nous de te rendre témoignage,
à l'exemple de Zachée,
non seulement avec des paroles,
mais aussi par nos actes et en vérité,
pour mériter ainsi d'entrer dans le Royaume des cieux.
Par Jésus Christ notre Seigneur.

À la fin de la prière, le peuple dit l'acclamation:

Amen.

RITE DE CONCLUSION

Suivent, si c'est utile, de brèves annonces au peuple.

On fait ensuite le renvoi. Le prêtre, étendant les mains, dit :

Le Seigneur soit avec vous.

R. Et avec votre esprit.

Le prêtre bénit le peuple, en disant :

Que Dieu tout-puissant vous bénisse,
le Père,
le Fils
✠ et le Saint-Esprit.

R. Amen.

Puis le diacre, ou le prêtre lui-même, dit :

Allez, dans la paix du Christ.

R. Nous rendons grâce à Dieu.

Ensuite normalement, le prêtre vénère l'autel par un baiser, comme au commencement. Après l'avoir salué avec les ministres, il se retire.

Si la messe est suivie par quelque action liturgique, on omet le rite de conclusion.

